

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): βíts
Arrieta: bits
Bakio: βíts
Bermeo: βíts
Berriz: βíts
Bolibar: bits, eśnéβits
Busturia: βíts
Dima: βíts
Elantxobe: βíts
Elorrio: βíts
Errigoiti: bits
Etxebarri: βíts
Etxebarria: eźnéβits
Gamiz-Fika: eśnéβits
Getxo: βítse
Gizaburuaga: βíts
Ibarruri (Muxika): βítʃ
Kortezubi: βíts
Larrabetzu: eśnéβits
Laukiz: βíts
Leioa: bitsé, bíts
Lekeitio: βíts
Lemoa: βítse
Lemoiz: βíts
Mañaria: βítʃ
Mendata: βíts
Mungia: bits
Ondarroa: βíts, ápař
Orozko: βíts
Otxandio: βíts
Sondika: βíts
Zaratamo: bits
Zeanuri: βíts
Zeberio: βíts
Zollo (Arrankudiaga): βíts
Zornotza: eśnéβits

Araba

Aramaio: βíts

Gipuzkoa

Aia: apář
Amezketá: apář
Andoain: apář
Araotz (Oñati): βíts
Arrasate: bitʃ

Arroa (Zestoa): apář
Asteasu: apář
Ataun: eśneapář
Azkoitia: ápař
Azpeitia: apář
Beasain: apář
Beizama: apář
Bergara: βítʃ
Deba: píts, *apář
Donostia: apář
Eibar: bits
Elduain: ápař
Elgoibar: píts
Errezil: apář
Ezkio-Itsaso: apář
Getaria: apář
Hernani: apář
Hondarribia: apář
Ikaztegieta: apář
Lasarte-Oria: apář
Legazpi: ápař
Leintz Gatzaga: eśnéβits
Mendaro: βítʃ
Oiartzun: apář
Oñati: βíts
Orexa: ápař
Orio: apář
Pasaia: apář
Tolosa: apář
Urretxu: ápař
Zegama: apář

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: eśpúma
Alkots: apářa (mark.)
Aniz: apář
Arbizu: apář
Beruete: apář
Donamaria: apář
Dorrao / Torrano: ápař
Erratzu: apář
Etxalar: apář
Etxaleku: apařá
Etxarri (Larraun): apář
Eugi: apář
Ezkurra: apář
Gaintza: apář
Goizueta: apařá

Igoa: apář
Jaurrieta: eźneyáin, eśpúmará (mark.)
Leitza: apář
Lekaroz: ápař
Luzaide / Valcarlos: háyun
Mezkiritz: eśpúma
Oderitz: apář
Suarbe: ápař
Sunbilla: apář
Urdiain: pítsa
Zilbeti: apář
Zugarramurdi: apář

Lapurdi

Ahetze: aRápo
Arrangoitze: ařápo
Azkaine: aRapúa (mark.)
Bardoze: eźneyáina (mark.)
Beskoitze: haun
Donibane Lohizune: aRámpo
Hazparne: háyun, ayún
Hendaia: aRampó
Itsasu: ga^hún, háyun, *saRápu
Makea: háyun
Mugerre: haun
Sara: aRápu
Senpere: aRápu
Urketa: háun
Uztaritze: eśnéaRápo

Nafarroa Beherea

Aldude: haun, kapár
Arboti: gahúna (mark.)
Armendaritze: hagún
Arnegi: háyun
Arrueta: háyun
Baigorri: haun
Bastida:
Behorlegi: ayún
Bidarraí: sařúpa
Ezterenzubi: hayún
Gamarte: hagún
Garrúze: gáhun
Irisarri: ^hayún
Izturitze: háyun
Jutsi: gahun
Landibarre: háyun
Larzabale: háyuna (mark.)

Uharte Garazi: háyun

Zuberoa

Altzai: gahyn
Altzürükü: gahýna (mark.)
Barkoxe: báhytś
Domintxaine: gáhyñ
Eskiula: gahýna (mark.)
Larraine: gáhyñ, eźneyáhyñ
Montori: gahýñ
Pagola: gahýñ
Santa Grazi: bahýtś
Sohüta: bahýtś
Urdiñarbe: gahýñ
Ürrüstoi: gahýñ

1933. Mapa: espuma (de la leche) / mousse / foam (of milk)

GALDERA: 49030 ALG: 1501; ALEANR: 333



	bitz(e)
	bitx
	pitz
	pitz
	apar(ra)
	kapar
	gahun
	(h)agun
	haun
	arra(n)po
	zarrupa
	bahüts
	espuma
	esnegain

- Irakiten dabilen edo irakin duen esnearen gainaldean geratzen den burbuila txikien multzoaren izena galdetu da.

- Zenbait herritan desberdindu egin da esnearena izan edo beste zerbeitena izan, baina esnearena ez dena ez da kontuan hartu. Ataunen: *Esnén apárra diférente bezelá kontsideratzen da émen. Bésteak "pítsa"tié, árdoak iguál.* Beste zenbaitetan hitz berbera erabili da esnearena zein beste zerbeitena adierazteko. Errezilen: *Sagárduan e báí "apárra". Aian: Edozein likidotan e "apárra".*

Gizaburuaga: *Esnea batzen erresa bada, "esne samurre". [Kontrakoa:] "Esne sála".*

Lekeitio: *"Garrauna", bai, lapikuari basien eitten jakona.*

Araotz: *Esnie jaitzi ta berúa dauenien "erráberua" deitzen xako.*

Aia: *Ganauen muturretakua béotz'eanen, "pítsa".*

Gaintza: *Jabónai re "apárra".*

Mugerre: *Gio burra iten da. "Hauna" saldan ere.*

Ezterenzubi: *Ordian hau da señale esnia aise heldu dela, ezpadu aise emaiten hagun guti iten da. Ahotik e "haguna" edo "helderra".*

Landibarre: *"Haguna" gain hua músa bat bezala, esniain zera duzu, gízentasunak emaiten diena, krema gisa.*

Ürrüstoi: *"Gahiña" zopan e.*